

جَزَائِر مَحَاكِم

جمعه ایرتسی

نومرو	رمضان	سنه	كانون ثانی	سنه	صفیفة
۹۶۴	۱۴	۱۳۱۵	۲۴	۱۳۱۳	۱۳۷۴۱

(اشبو غزته بهر هفته جمعه ایرتسی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجیدیه یکر می فروش)
 (حسابیله التمش فروشدر . طشره لر ایچون اون بش فروش پوسته اجر قی ضم اولنور . بهر)
 (نسخہ سی ینہ مجیدیه یکر می فروش اولوق اوزره یوز پاره یه هر یرده صاتیلور . درج اولنه جق)
 (اعلاناتک هر برندن بر مجیدیه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولوق استیانلر عدلیه نظارتی)
 (دائره سنده کائن جریده محاکم اداره سنه مراجعت ایللیدر)

یکیدن تعیین اولنان تحصیلدارلر معاشلرینک
 نهایت درجه سی اوج یوز غروشی متجاوز
 اولمدینی جهته بونلرک کفالت سندلری ایچون
 مقاولات محرر لرینه تصدیق خرجی اعطاسنه
 مجبور طوتلملری مناسب اوله میه جفندن سندات
 مذکورہ نك مأمورین موقته کفالت سندات
 مثللو مقاولات محرر لکرنجه مجاناً تصدیق لزومنی
 حاوی مالیه نظارت جلیله سندن وارد اولوب
 شورای دولته حواله اولنسان تذکره اوزرینه
 تنظیيات دائره سندن اعطا ایدیلان مضبوطه

قسمت سہمی

(۲۷ شعبان سنه ۱۳۱۵ و ۸ کانون ثانی سنه ۱۳۱۳)
 (تاریخچه عموم ولایات استیناف مدعی)
 (عمومیلکربنه یازیلان تحریرات عمومیہ)
 (صورتیدر)

في الحقيقة تحصيلدارل معاشرى نهايت اوچوز
فروش قدر اولدني جهنله كفالت سندلرينك
تصديقي ايجون مقاولات محررلرينه خرج اعطاسنك
بولره كران كله چي در كار بولنديفن
بر موجب اشعار اشبو تحصيلدارل كفالت سند-
تلك مقاولات محررلكرنجيه مجاناً تصديقي ايتدير-
لمسي تذكر اولنديني ونظارت مشار اليهايه
دخى تبليغات اجرا ايدلديكي بيان عاليه سيله دائرة
عديله جه دخى اكا كوره ايفاي مقتضاسي ۱۷
جاذي الاخر سنه ۳۱۵ و ۱۱ تشرين ثاني سنه
۳۱۳ تاريخي تذكرة ساميه ده امر و اشعار بيورلمش
واشبو تحريراتك نسخ مطبوعه سي مأموريتكر
داخلنده بولنان محاكمه تبليغ اولمق اوزره لفاً
ارسال قلمش اولمقله اجراي ايجابي سياقنده
شقه .

(۸ كانون ثاني سنه ۳۱۳ تاريخيله درسمعات)
(وبالجمله ولايات محاكم استينافيه سي مدعي عموم -)
(ميلكدرينه يازيلان تحريرات عموميه صورتيدر)
افراد عساكر شاهانه نك مصالح عسكريه نك
غيري اوله رق امور ذاتيه وشخصيه متعلق
قوماندانلرينه اعطا ايدم جككري استمداد نامهلرك
تمغا رسمندن استيناسي حقنده رسم تمغا قانوننك
ايكنجي ماده سنده بر كونه قيد وصراحت يوق
ايسده مذكور استمداد نامهلرك تمغا رسمندن
استيناسي ايجون ماده مزبوره ده تعداد اولنان
اوراقه الحاقك تحت قراره المنسده بأس اولنديني
ماليه نظارت جليله سنك شوراي دولته محول
تذ كره سندن اكلاشيله رق موجبجه اجراي
ايجابي ۴ رجب سنه ۳۱۵ و ۱۳ تشرين ثاني سنه
۳۱۳ تاريخي تذكرة ساميه ده امر و اشعار بيورلمش
ومأموريتكر داخلنده بولنان محاكمه لاجل التبليغ
اشبو تحريراتك نسخ مطبوعه سي لفاً ارسال
قلمش اولمقله اكا كوره ايفاي مقتضاسي سياقنده .

اصول اتخاذيله ايفاي مقتضاسنك دفتر خاقاني
نظارت جليله سنه حواله سي ومقام سامي
مشيختنباهي ايله دائرة عدليه وداخليه نظارت
جليله سنه معلومات اعطاسي دفتر خاقاني نظارت
جليله سنك شوراي دولته محول تذ كره سي اوزرينه
تنظيمات دائره سندن بامضيه افاده وانبا اولنديني
بيان عاليه سيله اكا كوره اقتضاسنك ايفاي
باند كره ساميه اشعار بيورلمش ومأموريتكر
داخلنده بولنان محاكمه لاجل التبليغ اشبو تحريراتك
نسخ مطبوعه كافيه سي لفاً ارسال قلمش اولمقله
ايفاي مقتضاسي سياقنده .

(۲۹ شعبان سنه ۳۱۵ و ۱۰ كانون ثاني سنه)
(۳۱۳ تاريخيله عموم ولايت استيناف مدعي)
(عموميلكدرينه يازيلان تحريرات عموميه -)
(صورتيدر)

سندات خاقانيه ايله بالاشترك تصرف اولنان
املاك تبليغ وتقسيمنده دفتر خاقاني اداره -
سندن مأمور بولنديرمق سندن محكمه شرعيه جه
معامله سي اجرا قلندرق ويريلان اعلاملر موجبجه
سندات تصرفيه نك تنظيم واعطاسي تبليغ قلندرقده
ايدوكي مناسيترولايتي دفتر خاقاني مأموريتدن
وقوعبولان اشعاردن اكلاشيلوب اكرچه
بوخصوصده بر كونه نظام بولنه مامش ايسده
املاك حين تفريق وتقسيمنده سند اعطاسنه
مأمور اولان طابو كاتبلرينك بولنديريلوب
تفريق وتقسيم اولنان املاك اصول جديديه
وتعريفنامه مخصوصنه توفيقاً شمدكي حدوديله
مقدار زراعتك صحت وجهله ثبت دفتر ايدلمسي
وعتيق سندلري دخى اكا كوره بالبدال مجدداً
تنظيمي لازم كلان سنداتك وقوف ومعلومات
مشهوديه مستنداً اعطاسي موجب محسنات
اوله جنى در كار بولنديفن احوال مماثلده
طابو مأموريله كتيبه سنك حاضر بولنديرلمسك

قسم غير رسمي

(مرعش بدايت محكمه سندن ۲۸ شباط سنه)

(۳۰۶) تاریخی و یوز یکر می عددی ایل و بریلان)
(اعلامك مابعدی)

آمانندن تسویه دین ایدلمی لزومی بیان و انبا
ایتمه قارشو شخص ثالث مرقوم قره بت اغا
دخی کرچه مذکور صاحب خلق رهن اوله رق
النش ایسه ده مؤخرأ مومی الیه محمد بك ایل
برادری سلیمان بکه من غیر رسم اعاده ایدلمش
اولدیفنی و اولبایده بدلرندن اخذ ایدیلان علم
و خبرك دخی منافع صندوقك زراعت باقیه سنه
دور ایدلمی صروده مذکور باقیه تسلیم
اولدیفنی بسط و حکایه ایتمی اوزرینه اولبایده
اجرا قلنان محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده مبلغ
مذکورك بر موجب قرار مدعی علیهك مدانیات
قرار نامه سنك برنجی ماده سی حکمنه توفیقاً ایرای
عثمانی یوز قرق و متالك اچیه یوز اوتوز غروش
حسابیله تحصیلنه و حین تأدیسه د کین یوزده
یکرمی یارهدن گذشته یوردلمسینه و راهن مومی
الیه محمد بك مرهون صاحب خلق حقنده شخص
ثالث مرقوم قره بت اغا علیهنه ابروجه اقامه
دعواده مختار بولمسینه حکمدن و اشبو حکم
علیهنده مستدعی تمیز زراعت باقیه سی و کیانك
باشلوجه اعتراضی باقیه اداره لرینك تشکیلاتندن

مقصد اصلی گذشته و ریح اولدیفنی حالدیه محکمه جه
انقضای مدتدن صکره گذران ایدن مدت
ایچون دخی قاض بوریدلمی لازم کلور ایکن
بوجهت نظر دفته البیهرق ایام ماره بك گذشته یه
تابعتی حقنده کی ادعایك ردیله یالکز استدعا
تاریخندن اعتباراً گذشته یوردلمسینه اکتفا قلنمسی
یولسز و مغایر اصول و قانون اولدیفندن بخله
اعلامك نقضی استدعاسندن و مطالعه نامه مندرجانی
دخی استقراض اولنان مبلغ اس تابع مقصدیله
مؤسس منافع عمومیه صندوقه عائد اولسنه
نظراً نظامنامه مخصوص احکامنه تطبیقاً قاض
حساب اولغنی مقتضی ایکن مدانیات قرارنامه سنه
توفیقاً سننده قاض مقبوله سی اولدیفندن
استدعایه قیدی تاریخندن اعتباراً قاض حسابیله
تحت حکمه النشی مغایر قانون احوالندن بولمش
اولدیفندن بخله لایحه ده سرد ایدیلان اعتراض
ایچا اولدیفنی کی دعوی واقعه منافع عمومیه یه
عائد اولان زراعت باقیه سنه متعلق اوله رق انشای
رؤیتده مدعی عمومینك حضور یله مطالعه سنك
استماعی لابد اولدیفنی حالدیه بوجهت دخی نظر
اعتباره التماس اولدیفنی بیانیله اعتراضات واقعه بك
موافق قانون ایدوکی بیاندن عبارتدر .

چیه جق طرفه رجوع ایتمك اوزره اول امرده
زراعت باقیه سنندن اخذینه ۱۶ کانون ثانی سنه
۳۱۱ تاریخنده اکثریتله قرار ویریلرک تفهیم
قلندی .

ایجابی مذاکره اولسده اعلام مذکور
مندرجانندن اگلاشدیفنی اوزره دعوی واقعه
منافع عامه ایچون تشکل ایتمش اولان زراعت
باقیه سنه عائد اولسلی جهته تشکیلات محاکمه قانونك
ماده مخصوصه سی موجبجه انشای محاکمه ده
مدعی عمومینك حضور یله امر محاکمه اجرایی
و مطالعه سنك استماعی لازم کلور کن مأمور مومی
الیهك حاضر بولندیرلماش اولدیفنی کی اساس
دین سننده دخی مذکور التون صاحب خلق رهن
اوله رق محرر اولسنه نظراً محکمه جه بونك حقنده
دخی تدقیقات عمیقه اجراییله حاصل اوله جق
نتیجه یه کوره حکم ایدلمك لازم کلور ایکن بویولده
اجرای معامله ایدلماسی یولسز و مغایر قانون
بولمش و مستدعی زراعت باقیه سنك بوجهته
متدائر اعتراضی شایان قبول کورنش اولدیفندن
اصول محاکمه حقوقیه قانونك ایکوز اونوز
ایکینچی و ایکوز قرق برنجی ماده لری موجبجه
اعلام مذکورك قضیله قانون مزبورك ایکوز
قرق دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفینك
صورت مشروحه دائره سنده اعلامه ربطی ضممنده
محکمه مذکوریه اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم
اوج یوز طقسان اوج یچ غروشك ایلروده حقسنز

مدلو جزیره سنك پوطه موز قریه سی
اهالیسنندن بناکی ایله استراکی بیننده متحدث
دعویه دائر بیلمار بدایت محکمه سنندن ۵ تشرین
ثانی سنه ۳۰۶ تاریخی و قرق عددیله و بریلان
اعلام مرقوم بناکی جانبندن تمیز ایدلمکله اعتراض
و جواب لایحه لر یله معاً بالمطالعاه تدقیقات تمیزیله
اجرا سنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورك خلاصه مالی مرقوم
بناکی کندوسنك متصرف اولدیفنی معلوم الحدود
و ایکی قطعه زیتونلك ایله بر باب خانه سنی مزبور

استراطی به درت بیک بشیوز غروش بدل
مقابلنده ترهین ایتش و مبلغ مذکور دن ایکی
بیک یوز اوتوز اوچ غروشی کندوسنک مزبور
استراطی به اولان بورجنه محسوب ایدمک و متباقی
ایکی بیک اوچوز ایتش یدی غروشی دخی
نقداً طرفه اعطا قلمق شرطیله عقد مقاوله
اوله رق اولیابده برقطعه بیع بالوفا سندی دخی
تنظیم ایدلمش اولدینی حالده مرقوم استراطینک
اولصورته نقداً کندوسنه اعطاسنه مجبور
بولدینی ایکی بیک اوچوز کسور غروشدن
یالکزی یدی یوز الی الی غروشی تأدی ایدرک
متباقی بیک التوز اون برغروشک اعطاسندن
امتناع ایتکده اولدیفندن بحثله مبلغ متباقی
مذکورک مرقوم استراطیدن تحصیاتی بیلمار
بدایت محکمه سینه مراجعتله طلب و دعوی ایتسینه
قارشو مدعی علیه مزبور استراطی دخی مدعینک
دعوای مشروحیه سی امنیتی سوء استعمال
اداسندن عبارت بولدینی جهتله دعوای مذکورک
اول امرده محکمه جزائیجه تدقیق رؤیتی
وبوباده کی محاسبه لرینک تجارت محکمه سینه
حواله سنی بالیان درمیان ایلدیکی وظیفه ادعاسنک
محکمه جه بالتدقیق ردی قرار گیر اولدقدنصرکه
اساس ماده حقننده سبق ایدن محاکمه مدعی

علیه مرقوم استراطی مبلغ مدعاهک مدعی مرقوم
ینا کی به کاملاً اعطا قلدیفنی بیان و تذکار و چند
قطعه سندات رسمیه ابراز و اعطا ایتسی اوزرینه
جریان ایدن تدقیقات نتیجه سندن مدعی
علیه مرقومک اصول محاکمه حقوقیه
قانوننک طقساننجی ماده سی موجبجه ابراز
ایلدیکی سندات رسمیه قارشو مدعی مرقومک
بدل رهنک باتمام التمدیفنه دأر اولان دعوای
مذکورک بی استماعه غیر شایان بولنش اولدیفندن
مدعی مرقومک بوباده کی ادعاسنک ردینه
حکمدن و مستدعی تمیز ینا کینک اشبو حکم
علیهنده محرر اعتراضاتنک باشلوجه سی کندوسی
هرقدر مبرزندلر موجبجه املاک مذکورک
ترهین ایتش ایسه مبلغ مذکورک تماماً قبض
ایتماش اولدیفنی درمیان ایتشیکن سند رسمیه
قارشو ادعاسنک غیر مساموح بولدیفنه قرار
ویرلمی یولسز و مغایر اصول و قانون بولنش
اولدیفندن بحثله اعلامک نقضی استداسندن
و مدعی علیه مرقومک لایحه سنده محرر نتیجه
جوابی دخی حکم واقع موافق اصول و قانون
بولدینی بیانیه اعتراضات مسروده نک ردی
و اعلامک تصدیق طلبندن عبارت بولنشدر .

ایجابی مذاکره اولدقدده اعلام مذکور
مأندن اکلاشلدینی اوزره بدل فراغک التوب
التمدیفنک اکلاشلمسی ایچون بیع بالوفا سندینک
عیناً یا خوده منای صحیح استنباط اولنور صورتده
مألاً اعلام عین به درج و تمیز اولنمسی مقتضی
ایکن بوجهته دقت اولنمسی یولسز و مخالف
قانون اولدیفندن اصول محاکمه حقوقیه قانوننک
ایکیوز قرق برنجی ماده سی موجبجه اعلام
مذکورک نقضیه قانون مذکورک ایکیوز قرق
درنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک صورت
مشروحه دائره سنده اعلامه ربطی ضمیمه محکمه
مذکوریه اعاده سینه وزیرده مفرداتی مرقم
درت یوز اون درت بیج غروش مصارف
محاکمه نک ایلروده حقسز چیقه حق طرفه رجوع
ایتمک اوزره اول امرده مستدعی تمیز ینا کیدن
اخذینه ۱۹ تموز ۲۱۰ تاریخنده متفقاً قرار
ویرلدی .

کیش ناحیه سنک کوبری ویران قریه سی
اهالیسندن مراد اوغلی حاجی مصطفی ایلده مرقومک
برادرلری ینسه قریه مذکورده مقیم ابراهیم
وحسین یننده متحدث دعویاه دأر کوتاهیله
بدایت محکمه سندن ۱۱ تشرین اول سینه ۳۰۶
تاریخی و اوتوز ایکی عددی ایلده ویریلان اعلام
مرقومان ابراهیم وحسین طرفلرندن تمیز اولنمغله
طرفینک اعتراض و جواب لایحه لرله بالمطالع
تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مرقوم
حاجی مصطفی کندوسیه برادرلری مرقومانک
مشتراکاً محلی زراعت بانک شعبه سندن استقراض
ایلد کلری درت بیک ایکیوز قرق الی غروشدن
مرقومانک حصه لرینه اصابت ایدن ایکی بیک
سکریوز اوتوز برغروشک برادرلری مرقوماندن
تحصیاتی طلب و دعوی و ایکی قطعه سند ابراز
و اعطا ایلسمی و مدعی علیه ما و کیللی دخی
موکلرینک مذکور سنده مهرلری اولدیفنی
مدافعه ادعا ایلملری اوزرینه اولیابده اجراقلنان
محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده مبلغ مذکور
مرقومانک بالاشتراك استقراض ایتد کلری
زراعت بانک شعبه سندن ایدیلان استعمال اوزرینه

وارد اولان تذکره ده بیلدیرلمش اولدینی کی
سندلرک انشای تحریرنده هر اوچنک دخی حاضر
اولدینی اقامه اولنان شهودک شهادتیه ثابت اولمش
اولدیندن دین مستقرضدن مرقومانک حصه -
لرینه اصابت ایدن ایکیک سکر یوز او توغوشک
کندولرندن تحصیلنه حکمدن واشبو حکم علیهنده
مرقومانک باشلوجه اعتراضلری مبلغ مذکور
برادرلری استقراض و کندی امورینه صرف
ایتدیک حالده کندیلرینک دخی شریک عدیه
محکوم ایدلمسی مخالف قانون اولدیندن بختله
اعلامک نقضی استدعاسندن ومدعی علیه حاجی
مصطفانک بوکا قارشو لایحه سنده مندرج نتیجه
جوابی دخی دین واقعک مشترک اولدینی اعلام
ابتدائیده مضمونلری حکایه قلنان سندات ايله
ثابت اولدیندن اعتراضات مسرووده نك واهی و بی
اساس اولدینی بیانیله ردی واعلام مذکورک
تصدیق طلبندن عبارت بولمشدیر .

ایجابی لدی المذاکره اعلام مذکور مندر -
جائندن اکلشلدینی اوزره مبلغ مدعایک مدعی
علیهامدن بالتحصیل مدعی مصطفی اغایه اعطاسنه
قرار ویرلمش ایسه ده مبلغ مزبور مدعی علیهامانک
زراعت بانکسینه بورجباری اولغله انک طرفندن

طلب ودعوی اولنمسی واکا اعطاسنه حکم ایدلمسی
اقتضا ایدر کن بونک مزبور مصطفی طرفندن
ادعا و طلب اولمسندن برحق صلاحیت قانونیه
کوسترلکسزین مبلغ مذکورک مدعی علیهامدن
بالتحصیل مصطفایه تسلیمنه حکم اولنمسی یولسز
واصول وقانونه مغایر اولدیندن اصول محاکمه
حقوقیه قانوننک ایکوز قرق برنجی مادهسی
موجبجه اعلام مذکورک نقضیه قانون مذکورک
ایکوز قرق دردنجی مادهسی حکمنه توفیقاً
کیفیتک یکیدن بالرؤیه اعلامه ربطی ضمنتده
محکمه مذکوریه اعاده سنده وزیرده مفرداتی مرقوم
اوچوز یتیش بش غروش مصارف تمیزیه نك
ایلروده حقسز چیمه جق طرفه رجوع ایتک
اوزره اول امرده مستدعی تمیزدن النمسنه ۱۹
مایس سنه ۳۱۳ تاریخنده متفقاً قرار ویرلدی .



اینجه صو بدایت محکمه سندن ۲ اغستوس
سنه ۳۰۶ تاریخی ویدی عددی ايله ویریلان
اعلامک تمیزینی استدعا ایدن اینجه صوقصبهسی
اهالیسندن باش بزرکان اوغلی قسطنطی ايله
مدعی علیه قصبه مذکورده مقیم قلاچی یوان
اوغلی بقال مر کول یوم معینه دائریه کلد کلر -
ندن باش مدعی عمومی معاونلرندن سعادتلو
یورغاکی افندیکنک مطالعه نامهسی الندقدن اصول
محاکمه حقوقیه قانوننک ایکوز یکرمی طقوزنجی
مادهسی موجبجه تدقیقات تمیزیه اجرا سنده
ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مآلی مرقوم
مر کولک برقطعه سند موجبجه باش بزرکان
اوغلی متوفی بدوق ترکه سندن الاجنی اولان
یکرمی عدد لیرای عثمانی ايله بشقهجه یوزیکرمی
سکر غروشک ترکه متوفایه واضع الید بولنان
مرقوم قسطنطیدن تحصیلنی طلب وادعا ایتیمی
وتعین قلنان کونده مدعی علیهک محکمه ورود
ایتمامسی اوزرینه محکمه جه وکیل مسخر تمیزیه
انکارینسه مبنی مدعی مرقومک اقامه شهود
حقنده درمیان ایلدیک اداانک قبولنه قرار ویرلد
کدن وتعین اولنان کونده طرفین محکمه یه

بالورود منازع فیه اولان سندده کی امضانک تدقیق
ضمننده اهل خبریه حواله کیفیت واقعه اولنان
شهود استماع اولندقدن سکره اولبایده اجرا
قلنان محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده سالف الذکر
سندده موضوع امضانک متوفای مرقومک کندو
امضاسی اولدینی اهل خبریه راپورتیه اولبایده
استماع اولنان شاهدلرک شهادت واقعلری ومدعی
مرقومک اجرا قلنان بین استظهاری ايله تحقق
ایتمش اولمسنه بناء بجه نك بیک سکر یوز اون
سکرنجی مادهسی موجبجه مبلغ مدعایک ترکه
متوفایه واضع الید بولنان مرقوم قسطنطیدن
تحصیلنه حکمدن واشبو حکم علیهنده قسطنطینک
لایحه سنده محرر باشلوجه اعتراضاتی مرقوم
مر کولک متوفای مرقوم ذمتنده الی یوز غروش
مطلوبی اولدینی یولنده برطافم کسان مواجهه -
سندده اقراری وقوعبولدینی عندالحا که درمیان
ایتمش ایکن اشبو ادعاسنک نظر دفته النماسی
واثنای محاکمه خصمی طرفندن ابراز اولنوب
منازع فیه سند ايله تطبیق اجرا قلنان تحویلک
ساخته لکنندن بختله حقوق عمومیه دعواسی اقامه
اولنمش ایکن بوجهت حقنده دخی تحقیقات لازمه
اجرا قلنماسی مغایر قانون اولدینندن بختله
اعلامک نقضی استدعاسندن ومدعی علیهک

لايحه سنده مندرج نتیجه جوابی دخی اعتراضات
واقعه واهی و بی اساس اولدینی بیانیله ردی
و موافق قانون اولان اعلامک تصدیق طلبیدن
وانف البیان مطالعه نامه مندرجاتی دخی منازع فیه
اولان سند امره محرر اوله رق بوم قوله سند اتدن
متولد دعاویک محاکم نجاتده رؤیتی ذیل قانون
تجارتک یکرمی سکرنجی ماده سی اقتضاسندن
بولنسنه مبنی حکم واقعک وظیفه خارجنده ویرلش
اولدینی بیانندن عبارتدر .

ایجابی لدی المذاکره اول امرده وظیفه
جهتی بالتدقیق غیر وارد ایدوکی قرار کیر
اولدقن صکره اساس مادهک تدقیقه شروع
اولدقده اعلام مذکور مألندن اکلش لدینی
اوزره مدعی مرقومک باسند ترکه متوفان
مطلوبی اولدینی اهل خیره راپورتیه استماع
قلنان شهوک شهادتلی و اجرا اولنان عین استظهار
ایله تحقیق ایتش اولسنه کوره حکم واقع اسباب
موجبیه مستند و اصول و قانونه موافق اولوب
مستدعینک تمیزاً در میان ایلدیکی اعتراضاتیه
سائر اعتراضاتی نقض حکمی موجب کوریه مدیکنه
بناء ردیه اصول محاکمه حقوقیه قانونک ایکی
یوز اوتوز برنجی ماده سی موجبیه اعلام

سلطان سلیم جامع شرفی قارشوسنده ساکن
شهر امانت جلیله سی مجلسی اعضاسندن سعادتلو
محمود بک ایله شایخی خانسنده یکرمی درت
نومرولی او طه ده مقیم صرافندن دیمستوقلی پتریدی
بیننده متکون دعوایه دائر در سعادت بدایت
محکمه سی برنجی حقوق دائره سندن ۷ نیشان سنه
۳۱۳ تاریخی و یوز اون الی عدیده ویریلان اعلام
مومی الیه محمود بک جانبندن تمیز اولمغله طرفینک
اعتراض و جواب لایحه لرله بالمطالعه تدقیقات

تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مآلی مزبور
دیمستوقلی پتریدینک مومی الیه محمود بک ذمتده
الاجنی اولان درت بیک الی یوز سکسان ایکی
غروشک تحصیلی حکمی حاوی در سعادت بدایت
محکمه سی برنجی حقوق دائره سندن صادر اولان
اعلام غیبی علیهنده مومی الیه محمود بک
طرفندن اعتراض علی الحکم استدعای اعطا
قلنمش ایسه ده یوم معینده وقوع بولان دعوت
معترض مومی الیه اجابت ایتامش اولدقندن اصول
محاکمه حقوقیه قانونک یوز الی طقوزنجی
ماده سی موجبیه مذکور اعتراض علی الحکم
استدعاسنک ردینه و مستدعی تمیز محمود بکک
اشبو حکم علیهنده لایحه سنده محرر اعتراضاتک
خلاصه سی مزبور دیمستوقلی پتریدینک اخذ
واستقراض ایلدیکی مبالغی تأدیه ایدرک یدی یوز
اوتوز یدی غروش بورجی قلنمش و مدعابه ایقه
ایسه صرف فاحش فائضدن عبارت اولوب بوضورت
مزبور طرفندن کتم ایدلش اولان سندده دخی
کوسترلش ایکن محکمه جه بوابده تسلیات و مقبوه
ضاتک نظر اعتباره النهرق یکدیگرندن تزیل
ایدلدیکی حاله حقیقت حال میدانه چیقه جفی

ایجابی مذاکره اولدقده تمیزی طلب
اولنان اعلامک نتیجه مفادی مزبور دیمستوقلی
پتریدینک مومی الیه محمود بک ذمتده الاجنی
اولان درت بیک الی یوز سکسان ایکی غروشک
تحصیلنه دائر صادر اولان اعلام غیبی علیهنده
مومی الیه محمود بک طرفندن اعتراض علی
الحکم استدعای اعطا قلنمش ایسه ده یوم
معینده اجابت ایتامش اولدقندن اولبابده کی
اعتراض علی الحکم استدعاسنک ردینه حکمدن
عبارت اولسنه حکم نظراً مذکور اسباب موجبیه
مستند و اصول و قانونه موافق اولدقغه و مستدعی
مومی الیهک بالاده محرر اعتراضاتیه لایحه سنده
مندرج اعتراضات سائر سی نقض حکمی موجب
کوریه مدیکنه بناء ردیه اصول محاکمه حقوقیه

لايجه لريله بالمطالعه تدقيقات تميزيه اجراسنه ابتدار اولندي .

اعلام مذكورك خلاصه مالى مرقوم واسيلك مومى اليه اورام افندي ذمتده برقطه دفتر موجبنجه يوركي نام كسنددن حواله مطلوبى اولديني اصولاً ثابت اولان بيك دوت يوز غروشك تحصيله دائر درسمادت بدايت محكمه مومى برنجى حقوق داره سندن ويريان اعلامك عند التميز مدعينك دعواسنه قارشو مدعى عليه واپوريدى افندي دفتر زيرنده كي امضاسنى اقراره برابر دين مذكور يور كسندن حواله قبول ايدلمش بردين اولوبوب كندوسنك يونانلى ديمتري نامنده برينه دينى اولوب مرقوم ديمتريك دى مدعى به دينى اولديغندن مطلوب مذكورينى قبضه يونانى مرقوم مدعى يى نو كيل ايتمش واخيراً مرقوم ديمتريك وقوعوفاتى جهته مبلغ مزبورى ديمتريك تركه سندن مدعى واسيل استيفايلمش اولديغنى مدافعه درميان ايلديكي جهته بونك انبى وايده مدعيك حالده مدعينك تخليفي لازم كلور ايكن بلا تخليف مبلغ مذكورك تحصيله قرار ويلمسك يولسزاعندن ناشى نقص واعاده قلندقدن ولاجل الحماكه وقوعبولان دعوته مدعى عليه

قانونك ايكوز قرق ايكيجى ماده سنك فقره ثانيه مومى موجبنجه اعلام مذكورك تصديقه ووز برده مفردانى مرقوم يوز الى اوج بحق غروش مصارف تميزيه نك مستدعى مومى اليه رجوع ايتك اوزره اول امرده مدعى عليه ديمتريك قلدن التميزه ۳۱۳ تاريخنده متفقاً قرار ويريلى .

فانوده سنا كن معارف نظارت جليله مومى مطبعه لمفتشى اورام واپوريدى افندي ايله فانوده عبدى صوابشى محله سنده مقيم قصاب اصنافندن واسيل ولد ديمتري بئنده متكون دعوايه دائر درسمادت بدايت محكمه مومى برنجى حقوق داره . سندن ۱۹ نيسان سنه ۳۱۳ تاريخى ويوز قرق بش عددى ايله ويريان اعلام مومى اليه اورام افندي طرفندن تميز اولمغله طرفينك اعتراض وجواب

سبب وجهتى تصريح ايدلماش اولديغندن بونك مدعى به استيضاح ايدلمسى ايجاب ايدرايكن ايدلماش ومبلغ مذكورك يور كسندن حواله اولدينى

مايىدى وار

واپوريدى افندي اجابت ايتماش اولديغندن تميز قلنان كونده وكيل مسخر حضوريله جريان ايدن محاكمه وتدقيقاته عند الاعتراض مدعى عليهك طالب اولدينى حالده مدعينك تخليفي اجرا قلنمق اوزره مبلغ مذكورك تحصيله دائر محكمه مذكوره دن صادر اولان اعلام غيايى عليهنده مومى اليه واپوريدى افندي طرفندن اعتراض على الحكم استدعاى اعطا اولمى اوزرينه وجاهاً جريان ايدن محاكمه وتدقيقات نتيجه سنده بر موجب قرار تميز مدعى عليه واپوريدى افديك واقع اولان طابى اوزرينه مدعينك حضور هيئنده وخصمى مواجبه سنده اجرا قلنان تحليفه مبلغ مذكورى متوقاي مرقوم ديمتريك تركه سندن استيفا ايتماش اولدينى ثابت اولديغندن واپوريدى افديك اولسايده كي اعتراضاتك رديله اعلام غيايى مذكور حكمك تصديقه حكمن ومستدعى تميز واپوريدى افديك اشبو حكم عليهنده لايحه سنده محرر اعتراضاتك خلاصه مومى هر قدر مدعينك ابراز ايلديكي دفتر قصاب واسيلك دوت يوز غروش بورجمدر ديو تحرير ايلمش وبدايت محكمه مومى دى بوكاقرار بالكتابه نامى ویرمش ايسوده بوقرار دفتر مذكوره غير مرسوم اوله رق يازلمش دينى دينك

اعلان

مقرومى قادين ايله سيوج وسخافك ترزى قره بت ورته مومى سرويه به باعلام نظامى محكوم به ديسلرى اولان مبالغك تأمين استيفاسيچون تحت جزه النان وبو كره فروختى طلب واستدعا قلنان اسكدارده يكي محله ده قره مانلى زقاغنده واقع التمش ايكي نومرولى تخميناً ايكوز اون ارشوندن عبارت برقطه عرصه ده مقرومينك

مستقلاً متصرف اولدینی ربع حصه سیله دیگر
بر ربع حصه نك اوج حصه اعتباریه سیوج
وسحاقك انقلاً متصرف اولدقلى بر حصه
لرینك تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره
بالمزاید فروخته تشبث اولنه جنى در سعادت
اعلامات نظامیه اجرا دأثره سندن اعلان اولنور .

۲۵ کانون اول سنه ۳۱۳

علیکساندر افندیك $\frac{210}{173}$ نومرو سیله مقید
اعلام موجینجه فوقوز اوغلی حسنی اغا ذمتنده
محکوم به الاجنى اولان معلوم المقدار مبالغك
تأمین استیفاسی ضمننده داین مومی الیه عهده .
سند مرهون وفروختی محکوم اولان صاری
یارده دره زقاغنده یکر می اوج نومرولی برباب
خانه بك اوغلی بدایت محکمه سی ریاست اولیسی
جانبندن اعطا بیوریلان قراره توفیقاً تاریخ

اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره مذکور
متلك بالمزاید فروخته تشبث اولنه جنى بك
اوغلی اجرا مأموریتی جانبندن اعلان اولنور .
۲۷ کانون ثانی سنه ۳۱۳

شهور خانك حنیفه خانم ذمتنده اولان
اله جفتك تأمین استیفاسی ضمننده ارنبود قریه سنده
”برمق طبق زقاغنده ایکی ودرت و مکرر درت
وسکر واون واون ایکی نومرولی خانه لر ایله برنجی
جاده ده یکر می سکر نومرولی بقال دکانی
واوتوز نومرولی خانه وکوشك جاده سنده اوج
و مکرر اوج نومرولر ایله مرقم درت باب خانه ده
مدیونه مزبوره نك متصرفه اولدینی نصف
حصه شایعه سنك جزیه فروختی داین
طرفندن وقوعبولان طلب اوزرینه تحت
قراره النمش اولغله تاریخ اعلاندن اعتباراً اون

بش کون صکره بالمزاید فروخته تشبث
اولنه جنى بك اوغلی اجرا مأموریتی جانبندن
اعلان اولنور .

۸ کانون ثانی سنه ۳۱۳

پراشکوه وایانه و مقرینه وائنانك قره بت
ذمتنده محکوم به الاجنى اولان معلوم المقدار
مبالغك تأمین استیفاسی ضمننده مدیون مرقومك
عرب جامع شریفی محله سنده کور کچی قیوسی
جاده سنده سکر نومرولی یاغخانه ده یوز یکر می
سهم اعتباریه متصرف اولدینی اون سهم کدك
لدى المزاید یدی بیک ایکوز الی غروش بدل
ایله طالبی عهده سنده تقرر ایتمش اولدیفندن
تاریخ اعلاندن اعتباراً اوتوز بر کون ظرفنده

یوزده بش ضمیه طالب اولنلرك بك اوغلی بدایت
محکمه سی اجرا مأموریتیه مراجعت ایتملى
اعلان اولنور .

۸ کانون ثانی سنه ۳۱۳

چقماقچلرده اغویان خاننده مقیم انکلتزه
دولتی تبعه سندن ا. و. اغویان اندش تجارت
شرکتك بك اوغلنده طوغری یولده ساکن
ویانو تجارتیه مشغول ایکن مؤخرأ تجارتکاهی
ترك ایله اوروپایه عزیمت ایدوب اقامتکاهی دخی
مجهول بولندینی بك اوغلی ارمنی ملتی مختاری
طرفندن خبر ویریلن تبعه دولت علیه دن پروانت
آغویان علیه نه در سعادت محکمه تجارت برنجی
مجلسنده باسند اقامه ایلیدی بشیوز یتیم یدی
بیچق انکلیز لیراسی مطلوبات ادعاسی بیک اوج

بوز اون اوج سنه سی کانون ثانینک یکریمی یدنجی
صالی کونی ساعت التیده فصلی ورؤیت
اولنه جفتدن یوم ووقت مذ کورده مرقوم
پروانت آغوبیانک محکمه مذ کورده بالذات
حاضر بولمسی ویاخود مصدق سندله برو کیل
کوندرمسی لازم که چکی شاید کلز وو کیل دخی
کوندرمزایسه حقنده معامله قانونیه اجرا
اولنه جنی معلوم اولمق اوزره تنظیم اولنان دعوتیه
ورقه سی محکمه نک دیوانخانه سنه تعلیق اولندی
کی اوراق حوادث واسطه سیله دخی اعلان
قلندی .

۲۲ شعبان سنه ۳۱۵

۳ کانون ثانی سنه ۳۱۳

عطار حاجی حسنی افندیك مر کبجی محمد
حلمی افندی ذمتنده الاجنی اولان مبالغ معلومه نک
تأمین استیفاسیچون مدیون مومی الیهک مالی
اولوب بجز وفروختی قرارشدیریلان چلبی اوغلی
چولاق علاءالدین محله سنک تخمبص اولی جاده
سنده سکسان بر نومرولو دکان نصفنک تاریخ
اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره بالمزایده
فروخته تشبث اولنه جنی درسه سات اعلانات
نظامیه اجرا دائره سندن اعلان اولنور .

۲۵ کانون اول سنه ۳۱۳

(مطبعة عامره ده طبع اولمشدر)